



FERRI srl - Via C.Govoni, 30 - 44030 Tamara (FE) Italy
Tel. +39-0532.866866 - Fax +39-0532.866851
<http://www.ferrisrl.it>
e-mail: ferrisrl@ferrisrl.it

RI

ROTORE INTERFILARE

HYDRAULIC DISK

HYDRAULISCHER ZWISCHENEIENMÄHER

DISQUE LATÉRAL

DISCO LATERAL

CATALOGO DELLE PARTI DI RICAMBIO

SPARE PARTS CATALOGUE

ERSATZTEILKATALOG

CATALOGUE DE PIÉCES DÉTACHÉES

CATALOGO DEL LAS PIEZAS DE RECAMBIO

RI60

Serien.
Serial no.
Seriennr.
N. série
Nùm. serie

17

INDICE DELLE TAVOLE - INDEX OF PIECES - TABELLENINHALTSVIERZEICHNIS
INDEX DES PANNEAUX - INDICE DE LAS TABLAS

RI60 - 17

F003

Supporto · Bracket · Halterung · Support · Soporte

F004

Rotore · Shaft · Messerwelle · Rotor · Rotor

F005

Serbatoio · Tank · Tank · Reservoir · Depósito

F006

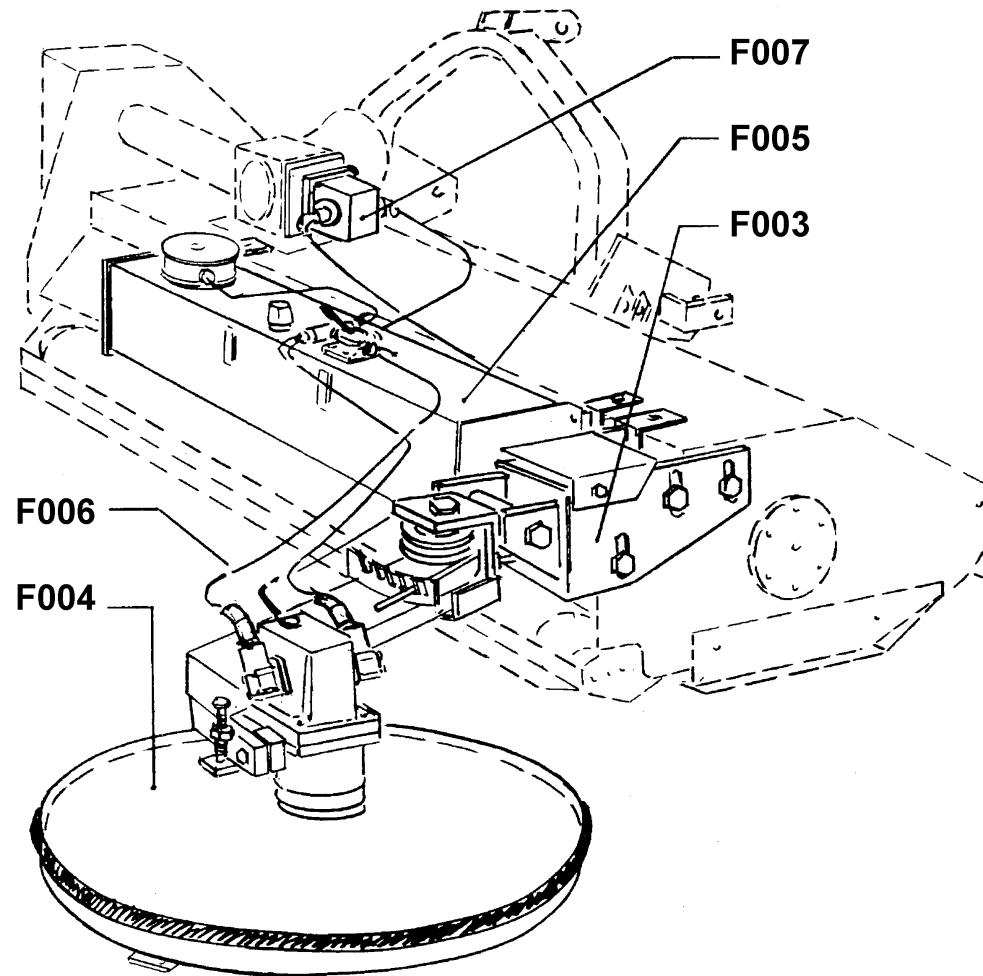
Comandi idraulici · Distributors · Stevergerate · Distributeurs · Distribuidores

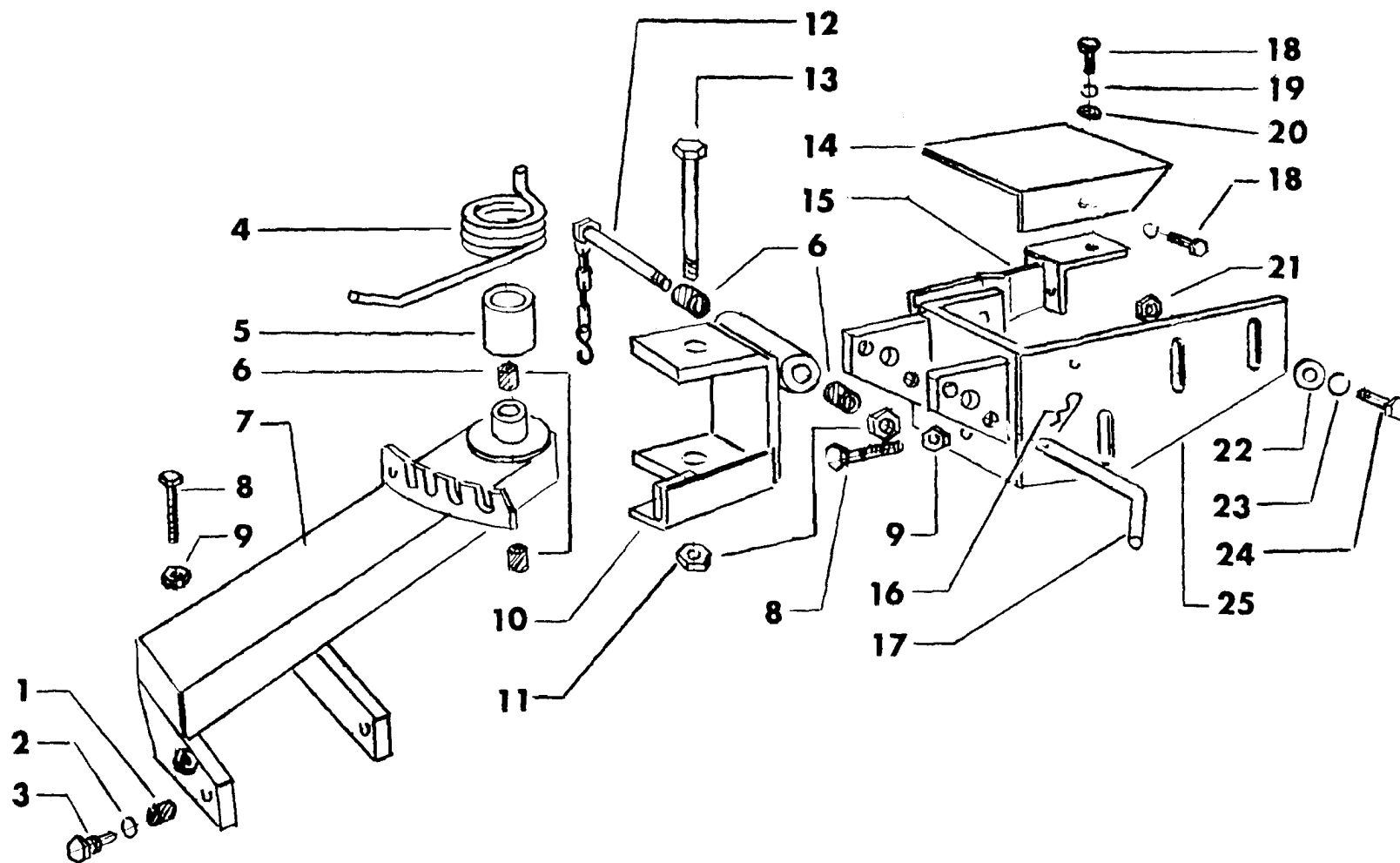
F007

Pompa · Pump · Pompe · Pompe · Bomba

INDICE FIGURATIVO - PICTURE INDEX - ABBILDUNGSVERZEICHNIS
INDEX FIGURATIF - INDICE FIGURATIVO

RI60 - 17





RIF	CODE	Qty				Denominazione-Denomination-Bezeichnung-Denomination-Denominacion
		Riso [17]				
1	1001011	2				Boccola · Bushing · Buchse · Bague · Casquillo
2	0322008	2				Rondella · Washer · Scheibe · Rondelle · Arandela
3	RI6110200	2				Vite · Bolt · Schraube · Vis · Tornillo
4	2401005	1				Molla · Spring · Feder · Ressort · Muelle
5	RI6110100	1				Boccola · Bushing · Buchse · Bague · Casquillo
6	1001009	4				Boccola · Bushing · Buchse · Bague · Casquillo
7	RI6073000	1				Braccio · Arm · Arm · Bras · Brazo
8	0344013	2				Vite · Bolt · Schraube · Vis · Tornillo
9	0307004	2				Dado · Nut · Mutter · Erou · Tuerca
10	RI6073500	1				Supporto · Bracket · Halterung · Support · Soporte
11	0310005	2				Dado · Nut · Mutter · Erou · Tuerca
12	RI6080200	1				Vite · Bolt · Schraube · Vis · Tornillo
13	0305020Z	1				Vite · Bolt · Schraube · Vis · Tornillo
14	RI6170500	1				Protezione · Guard · Schutz · Protection · Proteccion
15	RI6151200	1				Supporto · Bracket · Halterung · Support · Soporte
16	0340020	1				Copiglia · Split pin · Splint · Goupille · Pasador
17	RI6112000	1				Spina · Pin · Stift · Goupille · Pasador hendido
18	0342005Z	2				Vite · Bolt · Schraube · Vis · Tornillo
19	0322003	2				Rondella · Washer · Scheibe · Rondelle · Arandela
20	0349002Z	3				Rondella · Washer · Scheibe · Rondelle · Arandela
21	0310004	3				Dado · Nut · Mutter · Erou · Tuerca
22	1101010	4				Rondella · Washer · Scheibe · Rondelle · Arandela
23	0322006Z	1				Rondella · Washer · Scheibe · Rondelle · Arandela
24	0344006Z	4				Vite · Bolt · Schraube · Vis · Tornillo
25	RI6073400	1				Supporto · Bracket · Halterung · Support · Soporte

I GB D F E

Supporto · Bracket · Halterung · Support · Soporte

FERRI

F003

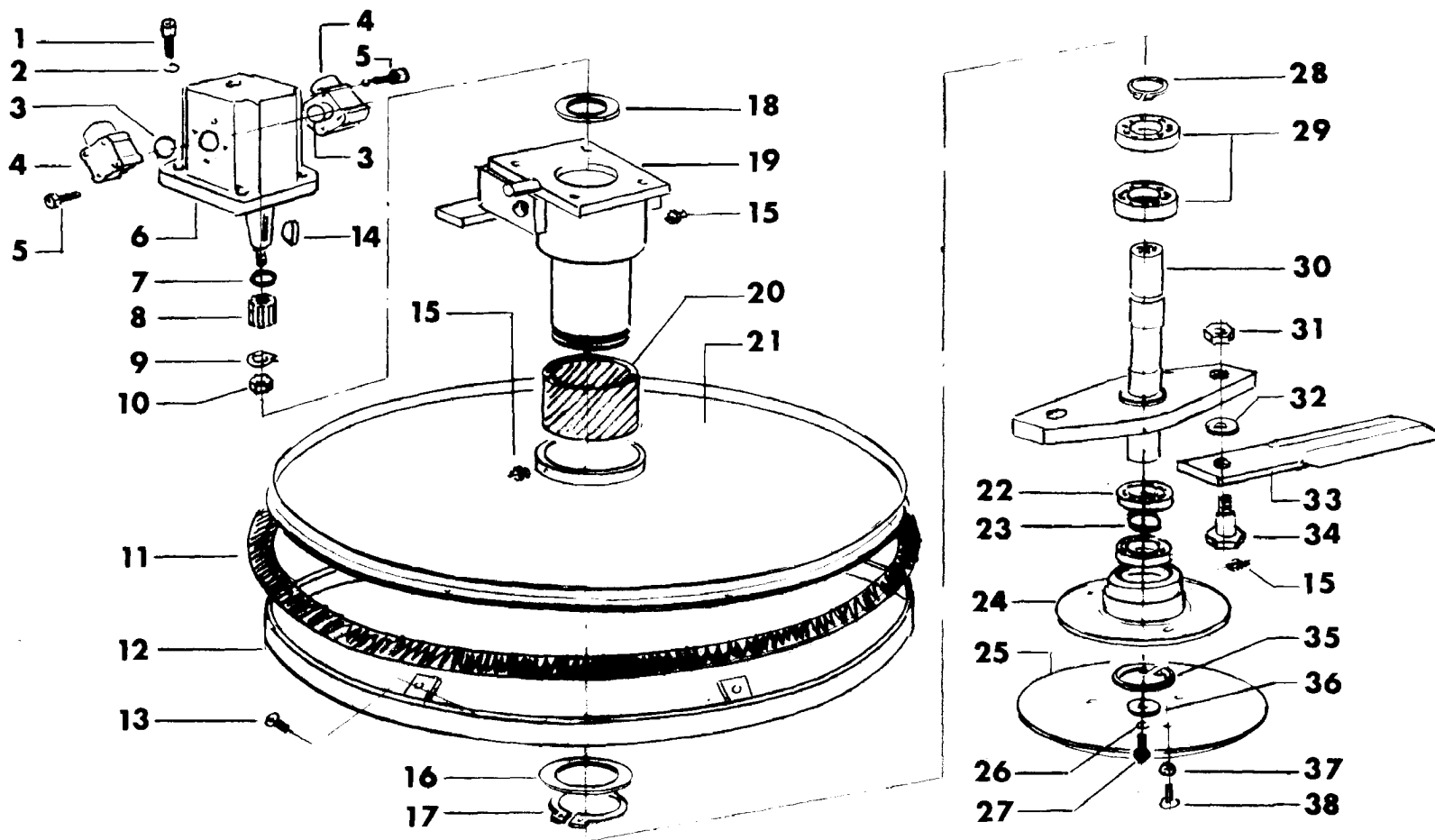
RIF	CODE	Qty				Denominazione-Denomination-Bezeichnung-Denominacion
		Riso [17]				
1	0317012Z	4				Vite · Bolt · Schraube · Vis · Tornillo
2	0372002	4				Rondella · Washer · Scheibe · Rondelle · Arandela
3	OR17	2				Guarnizione · Gasket · Dichtung · Joint · Empaquetadura
4	1304011	2				Flangia · Flange · Flansch · Flasque · Brida
5	0317017Z	8				Vite · Bolt · Schraube · Vis · Tornillo
6	1301049	1				Motore · Motor · Motor · Moteur · Motor
7	0201024	1				Guarnizione · Gasket · Dichtung · Joint · Empaquetadura
8	1302015	1				Mozzo · Hub · Nabe · Manchon · Cubo
9	0349009	1				Rondella · Washer · Scheibe · Rondelle · Arandela
10	0309003	1				Dado · Nut · Mutter · Erou · Tuerca
11	RI6170200	1				Protezione · Guard · Schutz · Protection · Proteccion
12	RI6170700	1				Protezione · Guard · Schutz · Protection · Proteccion
13	0389002	6				Vite · Bolt · Schraube · Vis · Tornillo
14	0350005	1				Linguetta · Tongue · Keil · Clavette · Lengueta
15	0337001	3				Ingrassatore · Grease nipple · Schmiernippel · Graisseur · Engrasador
16	RI6150300	1				Anello · Ring · Ring · Bague · Anillo
17	0324067	1				Seeger · Seeger · Seeger · Seeger · Seeger
18	RI6150400	1				Supporto · Bracket · Halterung · Support · Soporte
19	RI6070500	1				Supporto · Bracket · Halterung · Support · Soporte
20	1001008	1				Boccola · Bushing · Buchse · Bague · Casquillo
21	RI6030100	1				Protezione · Guard · Schutz · Protection · Proteccion
22	0105040	2				Cuscinetto · Bearing · Lager · Roulement · Cojinete
23	RI6140300	1				Distanziale · Spacer · Distanzstueck · Entretoise · Separador
24	RI6071200	1				Supporto · Bracket · Halterung · Support · Soporte
25	RI6160200	1				Protezione · Guard · Schutz · Protection · Proteccion
26	0322002	1				Rondella · Washer · Scheibe · Rondelle · Arandela
27	0347007	1				Vite · Bolt · Schraube · Vis · Tornillo
28	0324042	1				Seeger · Seeger · Seeger · Seeger · Seeger
29	0105013	2				Cuscinetto · Bearing · Lager · Roulement · Cojinete
30	RI6020200	1				Albero · Shaft · Welle · Arbre · Arbol
31	0310005	2				Dado · Nut · Mutter · Erou · Tuerca
32	1101013	2				Distanziale · Spacer · Distanzstueck · Entretoise · Separador
33	0901019	2				Coltello · Blade · Messer · Couteau · Cuchilla
34	RI6110300	2				Perno · Pin · Zapfen · Goujon · Perno
35	0323046	1				Seeger · Seeger · Seeger · Seeger · Seeger

I GB D F E

Rotore · Shaft · Messerwelle · Rotor · Rotor

FERRI

F004



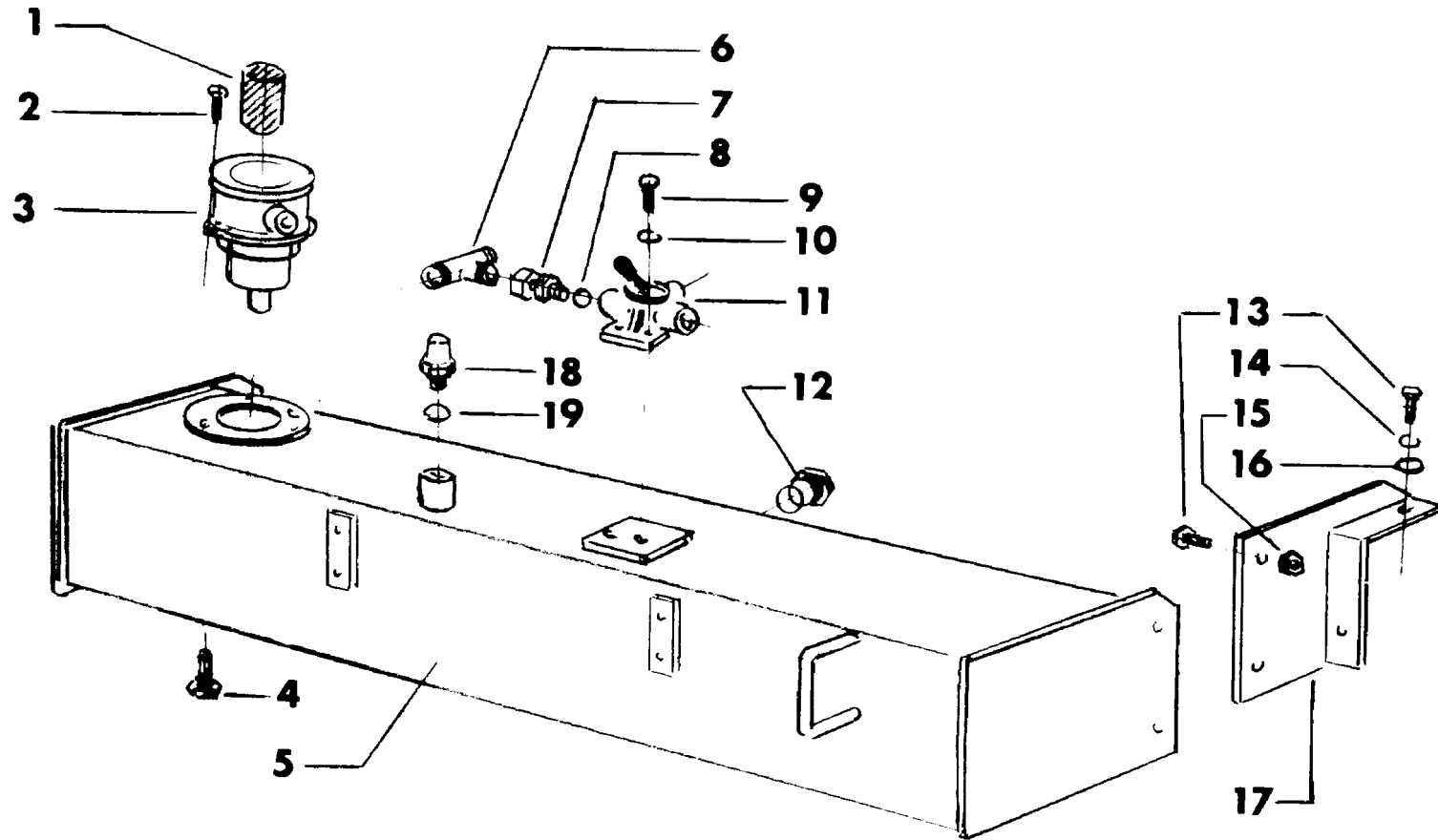
RIF	CODE	Qnt				Denominazione-Denomination-Bezeichnung-Denomination-Denominacion
		Riso [17]				
36	RI6150500	1				Anello · Ring · Ring · Bague · Anillo
37	0310001	3				Dado · Nut · Mutter · Ecou · Tuerca
38	0311002	3				Vite · Bolt · Schraube · Vis · Tornillo

I GB D F E

Rotore · Shaft · Messerwelle · Rotor · Rotor

FERRI

F004

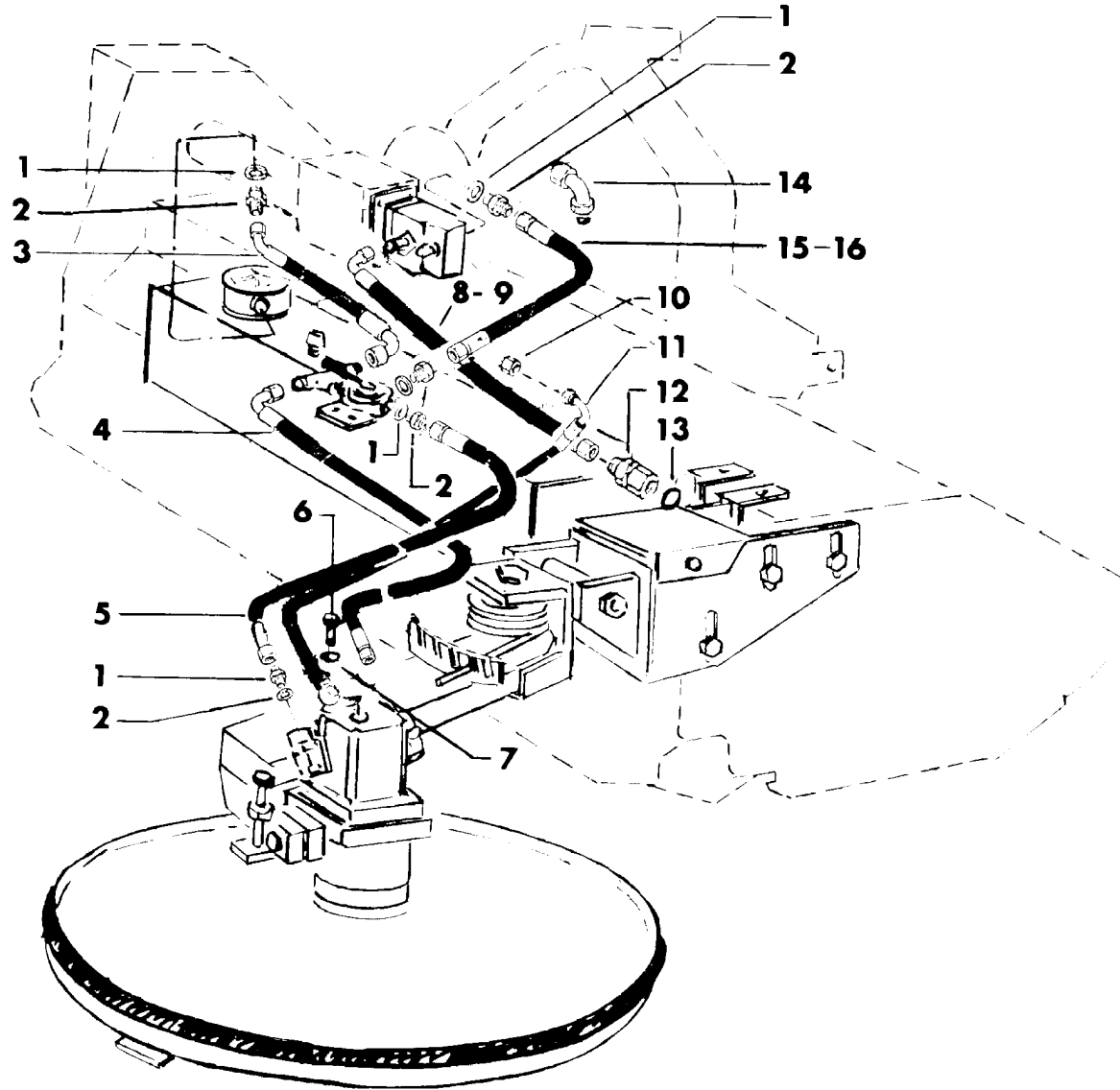


RIF	CODE	Qty				Denominazione-Denomination-Bezeichnung-Denomination-Denominacion
		Riso [17]				
						I GB D F E
1	0413031	1				Cartuccia · Cartridge · Filterensatz · Cartouche · Cartucho
2	0342005Z	2				Vite · Bolt · Schraube · Vis · Tornillo
3	0413030	1				Filtro · Filter · Filter · Filtre · Filtro
4	0418033	1				Tappo · Cap · Stopfen · Buchon · Tapon
5	RI6180500	1				Serbatoio · Tank · Tank · Reservoir · Depósito
6	0410013	1				Raccordo · Connector · Anschluss · Raccord · Brida
7	0407004	1				Raccordo · Connector · Anschluss · Raccord · Brida
8	0408004	1				Rondella · Washer · Scheibe · Rondelle · Arandela
9	0342004	2				Vite · Bolt · Schraube · Vis · Tornillo
10	0322003	2				Rondella · Washer · Scheibe · Rondelle · Arandela
11	0410017	1				Rubinetto · Cock · Schlusshandventil · Robinet · Valvula de compuerta
12	0418002	1				Spia livello · Level indicator · Pegel controllampe · Indicator niveau · Indicator de nivel
13	0342005Z	8				Vite · Bolt · Schraube · Vis · Tornillo
14	0322003Z	4				Rondella · Washer · Scheibe · Rondelle · Arandela
15	0349002Z	4				Rondella · Washer · Scheibe · Rondelle · Arandela
16	0310002	4				Dado · Nut · Mutter · Ecrou · Tuerca
17	RI6151100	2				Supporto · Bracket · Halterung · Support · Soporte
18	0418013	1				Tappo · Cap · Stopfen · Buchon · Tapon
19	0408007	1				Rondella · Washer · Scheibe · Rondelle · Arandela

Serbatoio · Tank · Tank · Reservoir · Depósito

FERRI

F005

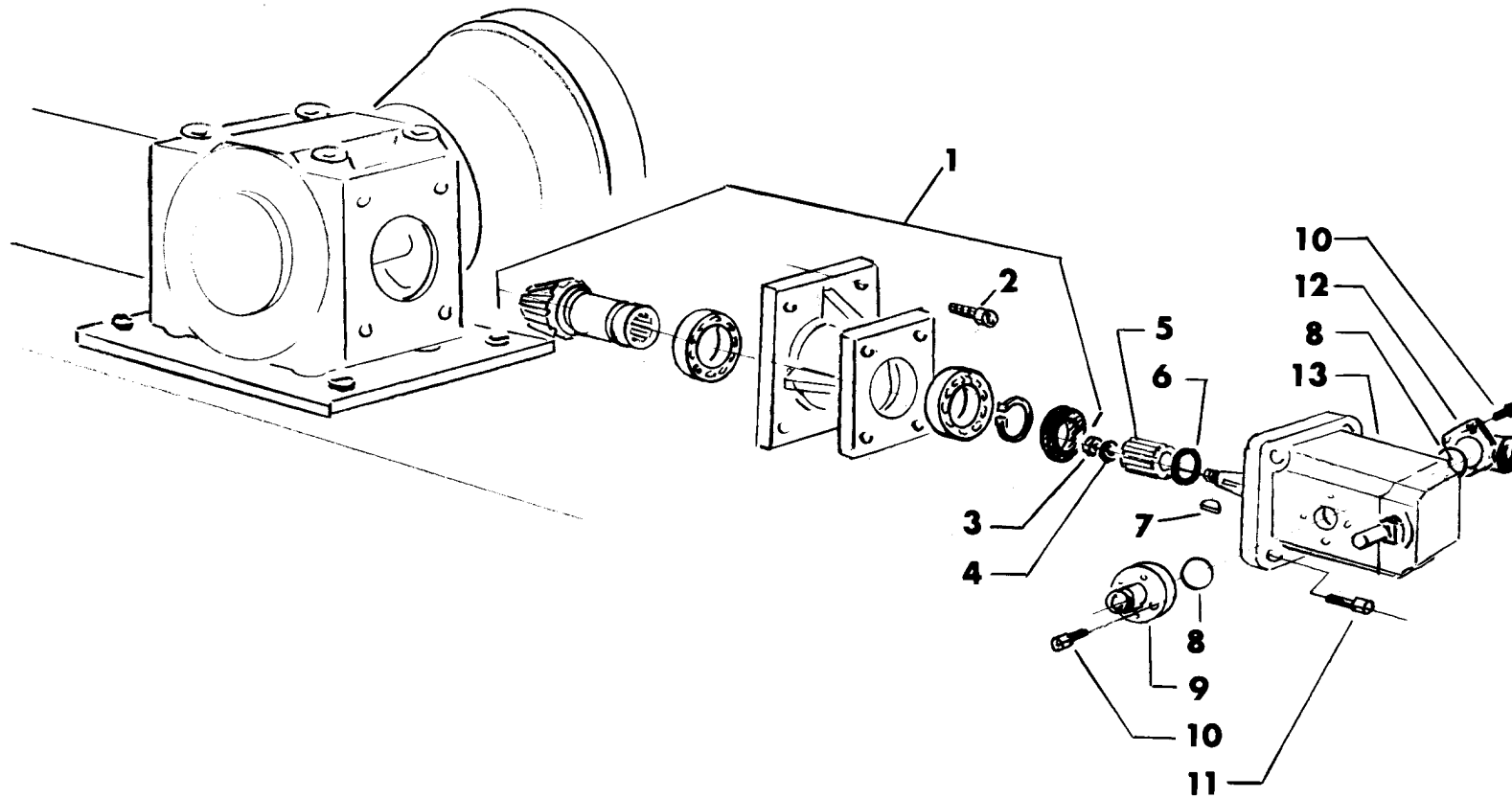


RIF	CODE	Riso [17]	Qty				Denominazione-Denomination-Bezeichnung-Denomination-Denominacion I GB D F E
1	0408004	6					Rondella · Washer · Scheibe · Rondelle · Arandela
2	0402004	5					Nipplo · Nipple · Nippel · Niplo · Niple
3	0503043	1					Tubo · Pipe · Schlauch · Tuyau · Tubo
4	0503063	1					Tubo · Pipe · Schlauch · Tuyau · Tubo
5	0503065	1					Tubo · Pipe · Schlauch · Tuyau · Tubo
6	0412002	1					Vite cava · Hollow Screw · Hohlschraube · Vis creuse · Tornillo hueco
7	0408002	2					Rondella · Washer · Scheibe · Rondelle · Arandela
8	0504033	1					Tubo · Pipe · Schlauch · Tuyau · Tubo
9	0504032	1					Tubo · Pipe · Schlauch · Tuyau · Tubo
10	0418034	1					Tappo · Cap · Stopfen · Buchon · Tapon
11	0501210	1					Tubo · Pipe · Schlauch · Tuyau · Tubo
12	0421004	1					Riduzione · Nipple · Nippel · Adapteur · Reduccion
13	0408007	1					Rondella · Washer · Scheibe · Rondelle · Arandela
14	0405004	1					Curva · Curve · Bogen · Manchon · Curva
15	0503064	1					Tubo · Pipe · Schlauch · Tuyau · Tubo
16	0503067	1					Tubo · Pipe · Schlauch · Tuyau · Tubo

Comandi idraulici · Distributors · Steervergerte · Distributeurs · Distribuidores

FERRI

F006



RIF	CODE	Riso [17]	Qnt				Denominazione-Denomination-Bezeichnung-Denomination-Denominacion 
1	2301219	1				Supporto · Bracket · Halterung · Support · Soporte	
2	0317006Z	4				Vite · Bolt · Schraube · Vis · Tornillo	
3	0309003	1				Dado · Nut · Mutter · Ecrou · Tuerca	
4	0349009	1				Rondella · Washer · Scheibe · Rondelle · Arandela	
5	1302012	1				Mozzo · Hub · Nabe · Manchon · Cubo	
6	0201024	1				Guarnizione · Gasket · Dichtung · Joint · Empaquetadura	
7	0350001	1				Linguetta · Tongue · Keil · Clavette · Lengueta	
8	OR3125	2				Guarnizione · Gasket · Dichtung · Joint · Empaquetadura	
9	1304022	1				Flangia · Flange · Flansch · Flasque · Brida	
10	0317006Z	7				Vite · Bolt · Schraube · Vis · Tornillo	
11	0317007Z	4				Vite · Bolt · Schraube · Vis · Tornillo	
12	1304012	1				Flangia · Flange · Flansch · Flasque · Brida	
13	1501058	1				Pompa · Pump · Pompe · Pompe · Bomba	

Pompa · Pump · Pompe · Pompe · Bomba

FERRI

F007

FERRI

Questa pagina è bianca per esigenza d'impostazione di catalogo

This page has been left blank for reasons of clarity

Diese weisse seite ist fur unsere katalogeintragungen bestimmt

On a laisse cette page en blanc pour de raisons de clarte

Se ha dejado en blanco esta pagina por razones de claridad

ELENCO ALFA-NUMERICO COMPONENTI TAVOLE CATALOGO

ALPHANUMERICAL PARTS LIST-EXPLODED-VIEW

ALPHANUMERISCHES TEILVERZEICHNIS-KATALOGTABELLEN

LISTA ALPHANUMERIQUE PIECES-TABLES CATALOGUE VUES ECLATEES

LISTA ALFANUMERICA PIEZAS-TABLAS CATALOGO PLANOS DESPEZADOS

CODE	Tavola	RIF	Qnt			
0105013	F004	29	2			
0105040	F004	22	2			
0201024	F004	7	1			
0201024	F007	6	1			
0305020Z	F003	13	1			
0307004	F003	9	2			
0309003	F004	10	1			
0309003	F007	3	1			
0310001	F004	37	3			
0310002	F005	16	4			
0310004	F003	21	3			
0310005	F003	11	2			
0310005	F004	31	2			
0311002	F004	38	3			
0317006Z	F007	2	4			
0317006Z	F007	10	7			
0317007Z	F007	11	4			
0317012Z	F004	1	4			
0317017Z	F004	5	8			
0322002	F004	26	1			
0322003	F003	19	2			
0322003	F005	10	2			
0322003Z	F005	14	4			
0322006Z	F003	23	1			
0322008	F003	2	2			
0323046	F004	35	1			
0324042	F004	28	1			
0324067	F004	17	1			
0337001	F004	15	3			
0340020	F003	16	1			
0342004	F005	9	2			
0342005Z	F003	18	2			
0342005Z	F005	2	2			
0342005Z	F005	13	8			
0344006Z	F003	24	4			
0344013	F003	8	2			
0347007	F004	27	1			
0349002Z	F003	20	3			

CODE	Tavola	RIF	Qnt			
0349002Z	F005	15	4			
0349009	F004	9	1			
0349009	F007	4	1			
0350001	F007	7	1			
0350005	F004	14	1			
0372002	F004	2	4			
0389002	F004	13	6			
0402004	F006	2	5			
0405004	F006	14	1			
0407004	F005	7	1			
0408002	F006	7	2			
0408004	F005	8	1			
0408004	F006	1	6			
0408007	F005	19	1			
0408007	F006	13	1			
0410013	F005	6	1			
0410017	F005	11	1			
0412002	F006	6	1			
0413030	F005	3	1			
0413031	F005	1	1			
0418002	F005	12	1			
0418013	F005	18	1			
0418033	F005	4	1			
0418034	F006	10	1			
0421004	F006	12	1			
0501210	F006	11	1			
0503043	F006	3	1			
0503063	F006	4	1			
0503064	F006	15	1			
0503065	F006	5	1			
0503067	F006	16	1			
0504032	F006	9	1			
0504033	F006	8	1			
0901019	F004	33	2			
1001008	F004	20	1			
1001009	F003	6	4			
1001011	F003	1	2			
1101010	F003	22	4			

CODE	Tavola	RIF	Qnt			
1101013	F004	32	2			
1301049	F004	6	1			
1302012	F007	5	1			
1302015	F004	8	1			
1304011	F004	4	2			
1304012	F007	12	1			
1304022	F007	9	1			
1501058	F007	13	1			
2301219	F007	1	1			
2401005	F003	4	1			
OR17	F004	3	2			
OR3125	F007	8	2			
RI6020200	F004	30	1			
RI6030100	F004	21	1			
RI6070500	F004	19	1			
RI6071200	F004	24	1			
RI6073000	F003	7	1			
RI6073400	F003	25	1			
RI6073500	F003	10	1			
RI6080200	F003	12	1			
RI6110100	F003	5	1			
RI6110200	F003	3	2			
RI6110300	F004	34	2			
RI6112000	F003	17	1			
RI6140300	F004	23	1			
RI6150300	F004	16	1			
RI6150400	F004	18	1			
RI6150500	F004	36	1			
RI6151100	F005	17	2			
RI6151200	F003	15	1			
RI6160200	F004	25	1			
RI6170200	F004	11	1			
RI6170500	F003	14	1			
RI6170700	F004	12	1			
RI6180500	F005	5	1			